



Catalogue no. 57-001-XPB

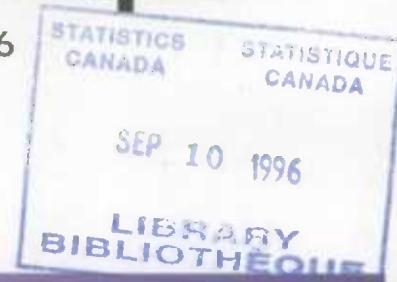
Electric power statistics

June 1996

N° 57-001-XPB au catalogue

Statistiques de l'énergie électrique

Juin 1996



Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Industry Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone (613) 951-9823) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax (902) 426-5331	Regina (306) 780-5405
Montreal (514) 283-5725	Edmonton (403) 495-3027
Ottawa (613) 951-8116	Calgary (403) 292-6717
Toronto (416) 973-6586	Vancouver (604) 666-3691
Winnipeg (204) 983-4020	

You can also visit our World Wide Web site:
<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677

How to Order Publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada
Operations and Integration Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Telephone: (613) 951-7277
Fax: (613) 951-1584
Toronto (credit card only): (416) 973-8018
Internet: order@statcan.ca

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à: Section de l'énergie, Division de l'industrie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone: (613) 951-9823) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada:

Halifax (902) 426-5331	Regina (306) 780-5405
Montréal (514) 283-5725	Edmonton (403) 495-3027
Ottawa (613) 951-8116	Calgary (403) 292-6717
Toronto (416) 973-6586	Vancouver (604) 666-3691
Winnipeg (204) 983-4020	

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3:
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à:

Statistique Canada
Division des opérations et de l'intégration
Gestion de la circulation
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario)
K1A 0T6

Téléphone: (613) 951-7277
Télécopieur: (613) 951-1584
Toronto (carte de crédit seulement): (416) 973-8018
Internet: order@statcan.ca

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada
Industry Division
Energy Section

Electric Power Statistics

June 1996

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

September 1996

Price: Canada: \$11.00 per issue,
\$110.00 annually

United States: US\$14.00 per issue,
US\$132.00 annually

Other Countries: US\$16.00 per issue,
US\$154.00 annually

Catalogue 57-001-XPB, Vol. 64, No. 6

Frequency: Monthly

ISSN 0380-0229

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Statistique Canada
Division de l'Industrie
Section de l'énergie

Statistiques de l'énergie électrique

Juin 1996

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Septembre 1996

Prix : Canada : 11 \$ l'exemplaire,
110 \$ par année

États-Unis : 14 \$ US l'exemplaire,
132 \$ US par année

Autres pays : 16 \$ US l'exemplaire,
154 \$ US par année

Catalogue 57-001-XPB, vol. 64, no. 6

Périodicité: Mensuelle

ISSN 0380-0229

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Signes conventionnels

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Metric measures

$$\begin{aligned} \text{TW.h. (terawatt hour)} &= \text{Watt hour} \times 10^{12} \\ \text{GW.h. (gigawatt hour)} &= \text{Watt hour} \times 10^9 \\ \text{MW.h. (megawatt hour)} &= \text{Watt hour} \times 10^6 \\ \text{KW.h. (kilowatt hour)} &= \text{Watt hour} \times 10^3 \end{aligned}$$

Mesures métriques

$$\begin{aligned} \text{TW.h (térawatt heure)} &= \text{Watt heure} \times 10^{12} \\ \text{GW.h (gigawatt heure)} &= \text{Watt heure} \times 10^9 \\ \text{MW.h (mégawatt heure)} &= \text{Watt heure} \times 10^6 \\ \text{KW.h (kilowatt heure)} &= \text{Watt heure} \times 10^3 \end{aligned}$$

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- George Andrusiak, Director, Industry Division
- Robert Lussier, Assistant Director, Industry Division
- Ron Rasia, Chief, Energy Section
- Serge Grenier, Unit Head, Energy Section
(613) 951-3566

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- George Andrusiak, directeur, Division de l'industrie
- Robert Lussier, directeur-adjoint, Division de l'industrie
- Ron Rasia, chef, Section de l'énergie
- Serge Grenier, chef d'unité, Section de l'énergie
(613) 951-3566

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.



Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



FOR FURTHER READING
Selected Publications from
Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES
choisies parmi les publications de
Statistique Canada

Catalogue

Monthly Publications

Crude Petroleum and Natural Gas Production 26-006-XPB

Coal and Coke Statistics 45-002-XPB

Refined Petroleum Products 45-004-XPB

Oil Pipeline Transport 55-001-XPB

Gas Utilities 55-002-XPB

Quarterly Publication

Quarterly Report on Energy Supply - Demand in Canada 57-003-XPB

Annual Publications

Coal Mines 26-206-XPB

Crude Petroleum and Natural Gas Industry 26-213-XPB

Oil Pipeline Transport 55-201-XPB

Electric Power Statistics, Annual Statistics 57-202-XPB

Electric Power Statistics, Capability and Load 57-204-XPB

Gas Utilities, Transport and Distribution Systems 57-205-XPB

Electric Power Statistics, Generating Stations 57-206-XPB

Publications mensuelles

Production de pétrole brut et de gaz naturel

Statistiques du charbon et du coke

Produits pétroliers raffinés

Transport de pétrole par pipeline

Service de gaz

Publication trimestrielle

Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada

Publications annuelles

Mines de charbon

L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel

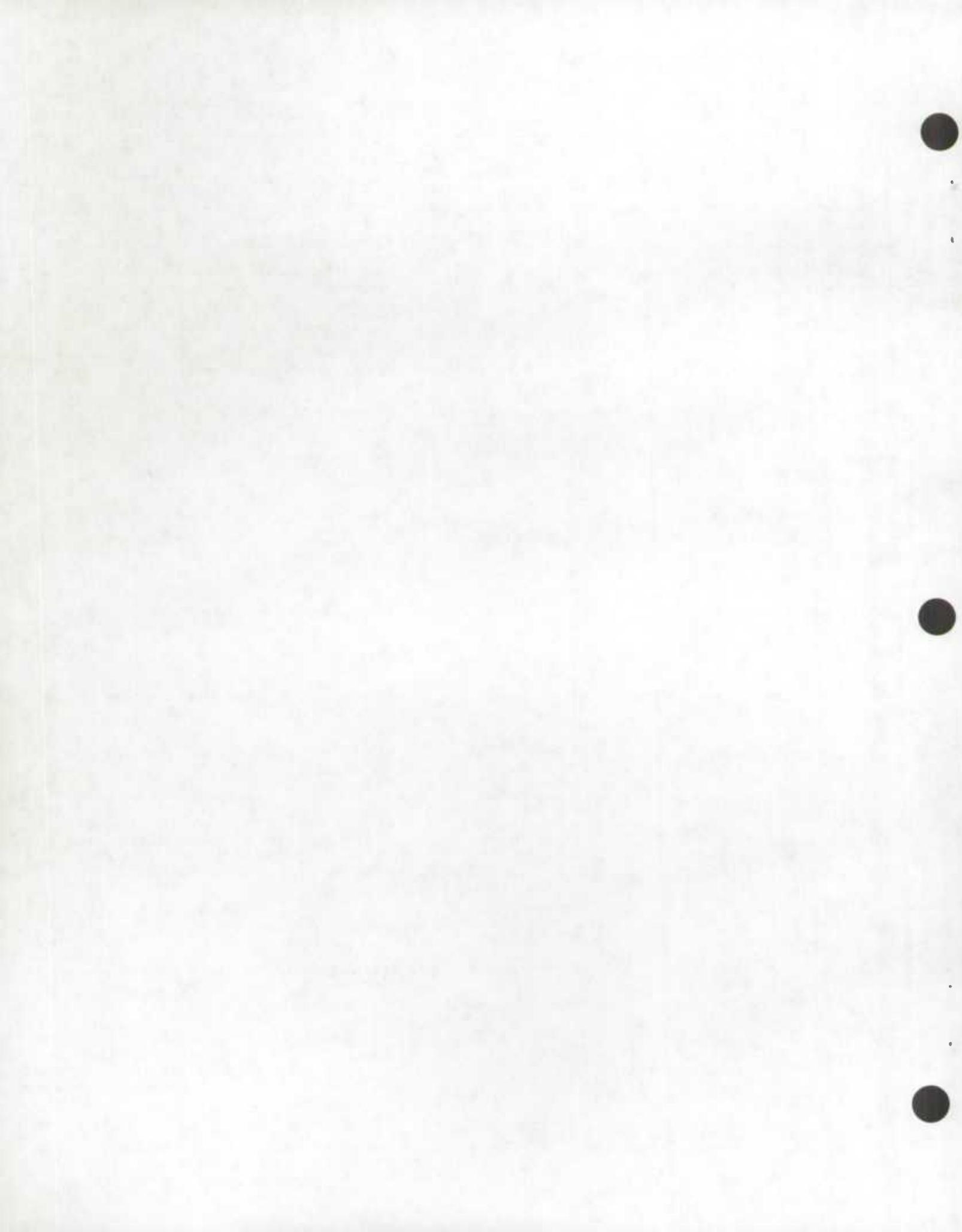
Transport de pétrole par pipeline

Statistiques de l'énergie électrique, Statistiques annuelles

Statistiques de l'énergie électrique, Puissance maximale et la charge des réseaux

Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)

Statistiques de l'énergie électrique, Centrales



Electric Power Statistics

June 1996

Highlights

• Net generation of electric energy in Canada in June 1996 increased to 40 693 gigawatt hours (GW.h), up 0.3% from June 1995. Exports decreased 4.1% to 3 978 GW.h, and imports decreased from 875 GW.h, to 386 GW.h.

• Year-to-date figures show net generation at 278 077 GW.h, up 1.6% over the previous year's period. Exports, at 19 616 GW.h, were down 12.7% and imports, at 2 888 GW.h, were down 41.7%.

Data quality and methodology

Data presented in this publication on the supply of electric energy are compiled from a monthly survey of approximately 100 major producers of electricity. These respondents represent a portion of the establishments reporting to the annual surveys of electricity producers, but this portion accounts for 99% of generation and all imports, exports and inter-provincial movements of electric energy. Excluded from the survey, in the interest of response burden are small producers (usually less than 20 000 MW.h/year) and certain isolated, i.e., off grid, stations.

Figures for hydro generation include generation from wind and tidal sources. The only significant difference occurs in Nova Scotia, where wind and tidal power represents approximately 3 per cent of the province's hydro generation.

Response rate is 100% and as a consequence no estimation is required and no bias resulting from non-response is introduced.

The annual questionnaires noted above request detailed information on the supply and disposal of electric energy as well as technical, financial and employment information.

Energie électrique

Juin 1996

Faits saillants

• La production nette d'énergie électrique au Canada en juin 1996 a augmenté à 40 693 gigawattheures (GW.h), une augmentation de 0,3% comparativement à juin 1995. Les exportations ont diminué de 4,1%, pour atteindre 3 978 GW.h, alors que les importations sont passées de 875 GW.h à 386 GW.h.

• Les données cumulatives pour les six premiers mois de 1996 montrent une production nette de 278 077 GW.h, soit une augmentation de 1,6% en regard de la période correspondante de 1995. Au cours de la même période, les exportations ont enregistré une diminution de 12,7% pour s'inscrire à 19 616 GW.h et les importations ont diminué de 41,7% pour se chiffrer à 2 888 GW.h .

Qualité des données et méthodologie

Les données présentées dans cette publication sur les disponibilités en énergie électrique ont été établies à partir des résultats d'une enquête mensuelle effectuée auprès d'une centaine de gros producteurs d'électricité. Ceux-ci représentent une portion des établissements qui participent aux enquêtes annuelles auprès des producteurs d'électricité, mais cette portion intervient pour 99% de la production et de l'ensemble des importations, exportations et mouvements inter provinciaux d'énergie électrique. Sont exclus de l'enquête, afin de réduire le fardeau de la réponse, les petits producteurs (normalement moins de 20 000 MW.h/an) et certaines usines isolées, c'est-à-dire hors grille.

Les chiffres pour la production hydraulique comprennent la production d'énergie éolienne et marémotrice. La seule différence importante survient en Nouvelle - Écosse, où l'énergie éolienne et marémotrice compte pour approximativement 3 pour cent de la production hydraulique de la province.

Le taux de réponse est de 100%, et par conséquent il n'est pas nécessaire de faire des estimations et il n'existe aucune distorsion résultant de la non-réponse.

Le questionnaire de l'enquête annuelle mentionnée ci-haut permet d'obtenir des informations détaillées sur l'énergie électrique du point de vue de la disponibilité et de l'écoulement, des informations techniques et financières ainsi que des précisions concernant les effectifs.

ELECTRIC ENERGY - JUNE 1996

	CUM. 1995	CUM. 1996	YEAR 1995	JULY 1995	AUG. 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
	CUM. 1995	CUM. 1996	ANN. 1995	JUL. 1995	AOUT 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
MW.H								
CANADA								
Utility Generation								
1 Hydro	153 208 103	162 286 615	257 928 650	21 816 131	22 307 241	20 696 247	23 021 034	26 638 024
2 Steam-conventional	49 442 035	46 201 119	97 267 461	7 847 435	8 408 741	7 275 053	7 156 043	7 874 567
3 Steam-nuclear	44 832 407	44 973 001	92 305 784	8 324 907	8 729 161	7 768 929	7 511 986	7 402 203
4 Internal combustion	443 105	502 977	894 181	68 330	65 323	65 738	69 900	89 429
5 Combustion turbine	1 769 382	1 411 188	3 602 960	261 239	283 364	280 944	298 628	332 091
6 Total	249 695 032	255 324 900	491 953 076	38 313 102	39 793 880	36 086 511	38 057 591	42 336 314
Industry Generation								
7 Hydro	16 994 646	16 593 147	32 722 245	2 639 886	2 501 525	2 407 030	2 325 472	2 887 230
8 Steam-conventional	5 501 042	4 663 865	10 693 385	900 061	884 189	820 220	842 750	861 282
9 Internal combustion	2 034	3 055	7 417	64	545	2 898	1 260	404
10 Combustion turbine	1 544 912	1 491 980	2 983 755	244 984	288 105	190 843	212 041	277 356
11 Total	24 042 634	22 752 087	46 412 802	3 784 995	3 624 368	3 420 491	3 381 563	3 976 332
Total Generation								
12 Hydro	170 202 749	178 829 762	330 650 935	24 456 017	24 808 766	23 103 277	25 346 506	29 475 314
13 Steam-conventional	54 943 077	50 864 984	107 560 846	8 747 556	9 292 930	8 095 273	7 998 833	8 735 849
14 Steam-nuclear	44 832 407	44 973 001	92 305 784	8 324 907	8 729 161	7 768 929	7 511 986	7 402 203
15 Internal combustion	445 139	506 072	901 598	68 330	65 868	68 636	71 160	89 833
16 Combustion turbine	3 314 294	2 903 168	6 592 715	506 223	521 473	471 287	510 669	609 447
17 Total	273 737 666	278 076 987	538 411 878	42 058 097	43 418 198	39 507 402	41 485 154	46 812 646
Receipts								
18 Provinces	...	...	...	...	...	...	...	...
19 United States-purchased	1 473 304	650 346	2 406 689	517 655	95 183	38 359	42 178	74 256
20 -other	3 477 729	2 198 112	5 021 155	-6 003	149 228	208 690	415 974	357 440
21 -total	4 951 033	2 888 458	7 427 844	511 652	244 411	247 049	458 152	431 696
Deliveries								
22 Provinces -firm	...	...	...	...	...	...	...	...
23 -non-firm	...	...	...	...	...	...	...	...
24 -total	...	...	...	...	...	...	...	...
25 United States-firm	8 069 192	7 798 693	16 682 352	1 887 072	1 817 622	1 248 171	1 303 691	1 126 411
26 -non-firm	13 581 122	10 871 921	23 882 171	2 174 244	2 642 017	1 827 747	1 402 006	1 155 763
27 -other	823 486	945 053	2 756 084	196 342	209 267	216 737	470 382	350 284
28 -total	22 473 800	19 615 667	43 320 647	4 257 658	4 668 906	3 292 655	3 176 079	2 632 458
29 Total deliveries	22 473 800	19 615 667	43 320 647	4 257 658	4 668 906	3 292 655	3 176 079	2 632 458
30 Total Available	256 214 899	261 349 778	502 519 075	38 352 091	38 993 703	36 461 796	38 721 227	44 111 884
NEWFOUNDLAND								
Utility Generation								
1 Hydro	19 943 512	15 777 901	35 771 890	2 633 466	2 480 766	2 329 510	2 245 945	2 320 082
2 Steam-conventional	1 059 645	899 854	1 553 676	1 289	1 044	65 686	98 476	151 388
3 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Internal combustion	40 002	36 938	74 300	5 548	5 471	4 917	5 228	6 504
5 Combustion turbine	-1 752	-1 341	-2 582	-40	-5	98	-265	-354
6 Total	21 041 407	16 713 332	37 397 284	2 640 263	2 437 276	2 400 211	2 345 384	2 477 620
Industry Generation								
7 Hydro	252 088	263 596	505 108	42 804	42 932	38 545	45 340	43 053
8 Steam-conventional	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Total	252 088	263 596	505 108	42 804	42 932	38 545	45 340	43 053
Total Generation								
12 Hydro	20 195 600	16 041 497	36 276 998	2 676 270	2 473 698	2 368 055	2 291 285	2 363 135
13 Steam-conventional	1 059 645	899 894	1 553 676	1 289	1 044	65 686	98 476	151 388
14 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Internal combustion	40 002	36 938	74 300	5 548	5 471	4 917	5 228	6 504
16 Combustion turbine	-1 752	-1 341	-2 582	-40	-5	98	-265	-354
17 Total	21 293 495	16 976 988	37 502 392	2 683 067	2 480 208	2 438 756	2 354 724	2 520 673
Receipts								
18 Provinces	-	-	-	-	-	-	-	-
19 United States-purchased	-	-	-	-	-	-	-	-
20 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
21 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
Deliveries								
22 Provinces -firm	15 355 580	11 199 113	26 720 955	1 923 121	1 743 301	1 685 545	1 513 528	1 548 857
23 -non-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
24 -total	15 355 580	11 199 113	26 720 955	1 923 121	1 743 301	1 685 545	1 513 528	1 548 857
25 United States-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
26 -non-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
27 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
28 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
29 Total deliveries	15 355 580	11 199 113	26 720 955	1 923 121	1 743 301	1 685 545	1 513 528	1 548 857
30 Total Available	5 937 915	5 777 875	11 181 437	789 946	736 907	753 211	881 196	971 816

L'ENERGIE ELECTRIQUE - JUIN 1996

DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MAR. 1996	APR. 1996	MAY 1996	JUNE 1996	JUNE 1995
DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MARS 1996	AVR. 1996	MAI 1996	JUIN 1996	JUIN 1995
MWh							
CANADA							
30 241 910	31 381 300	28 752 029	28 038 850	25 248 951	24 936 814	23 879 171	21 855 985
9 263 527	9 484 433	7 917 751	7 455 206	6 349 864	6 848 298	7 545 567	7 437 038
7 736 191	8 550 558	8 555 993	9 428 317	7 482 189	5 559 551	5 446 393	7 118 721
57 856	104 527	81 390	84 656	75 284	81 169	75 951	63 358
377 312	345 846	236 871	231 318	183 475	131 054	222 624	276 845
47 716 296	49 866 664	45 544 034	45 238 347	39 889 763	37 616 386	37 169 706	36 751 947
Production des services							
Hydraulique							1
Vapeur-classique							2
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Combustion interne							9
Turbines à combustion							10
Total							11
Production totale							
Hydraulique							12
Vapeur-classique							13
Vapeur-nucléaire							14
Combustion interne							15
Turbines à combustion							16
Total							17
Réceptions							
Autres provinces							18
États-Unis - achats							19
- autres							20
- total							21
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
-non-souscrit							23
-total							24
Aux							
États-Unis - souscrit							25
-non-souscrit							26
-autres							27
-total							28
Livraisons totales							
							29
Total disponible							
							30
TERRE-NEUVE							
Production des services							
Hydraulique							1
Vapeur-classique							2
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Combustion interne							9
Turbines à combustion							10
Total							11
Production totale							
Hydraulique							12
Vapeur-classique							13
Vapeur-nucléaire							14
Combustion interne							15
Turbines à combustion							16
Total							17
Réceptions							
Autres provinces							18
États-Unis - achats							19
- autres							20
- total							21
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
-non-souscrit							23
-total							24
Aux							
États-Unis - souscrit							25
-non-souscrit							26
-autres							27
-total							28
Livraisons totales							
							29
Total disponible							
							30

ELECTRIC ENERGY - JUNE 1996

	CUM. 1995	CUM. 1996	YEAR 1995	JULY 1995	AUG. 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
	CUM. 1995	CUM. 1996	ANN. 1995	JUL. 1995	AUT. 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
MM.H								
PRINCE EDWARD ISLAND								
Utility Generation								
1 Hydro	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Steam-conventional	4 738	- 916	13 437	- 335	2 350	4 866	- 473	- 465
3 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Combustion turbine	845	35	2 653	89	831	436	117	- 43
6 Total	5 583	- 881	16 090	- 246	3 181	5 302	- 356	- 508
Industry Generation								
7 Hydro	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Steam-conventional	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Total	-	-	-	-	-	-	-	-
Total Generation								
12 Hydro	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Steam-conventional	4 738	- 916	13 437	- 335	2 350	4 866	- 473	- 465
14 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
16 Combustion turbine	845	35	2 653	89	831	436	117	- 43
17 Total	5 583	- 881	16 090	- 246	3 181	5 302	- 356	- 508
Receipts								
18 Provinces	396 891	432 285	815 285	70 539	66 553	61 185	70 677	73 185
19 United States-purchased	-	-	-	-	-	-	-	-
20 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
21 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
Deliveries								
22 Provinces -firm	-	-	-	-	-	-	-	-
23 -non-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
24 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
25 United States-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
26 -non-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
27 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
28 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
29 Total deliveries	-	-	-	-	-	-	-	-
30 Total Available	402 474	431 404	831 375	70 293	69 734	66 487	70 521	72 677
NOVA SCOTIA								
Utility Generation								
1 Hydro	594 993	606 206	883 050	65 915	37 982	22 302	20 083	54 156
2 Steam-conventional	4 051 767	4 407 889	8 288 011	627 420	665 212	662 076	721 299	713 683
3 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Combustion turbine	2 087	887	4 526	46	16	-25	25	-42
6 Total	4 648 847	5 014 982	9 175 587	693 381	703 210	684 353	741 407	767 737
Industry Generation								
7 Hydro	18 076	19 648	33 851	3 113	2 986	2 288	1 824	2 525
8 Steam-conventional	171 757	189 445	341 500	32 230	29 302	24 003	24 409	29 768
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Total	189 873	209 093	375 351	35 343	32 888	26 291	26 233	32 293
Total Generation								
12 Hydro	613 069	625 854	916 901	69 028	40 968	24 590	21 907	56 681
13 Steam-conventional	4 223 564	4 597 334	8 629 511	659 650	695 114	686 079	745 708	743 451
14 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
16 Combustion turbine	2 087	887	4 526	46	16	-25	25	-42
17 Total	4 838 720	5 224 075	9 550 938	728 724	736 098	710 644	767 640	800 090
Receipts								
18 Provinces	382 552	51 685	527 660	11 507	12 621	14 727	30 115	57 170
19 United States-purchased	-	-	-	-	-	-	-	-
20 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
21 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
Deliveries								
22 Provinces -firm	-	-	-	-	-	-	-	-
23 -non-firm	13 926	42 814	47 127	4 545	5 383	4 333	8 469	6 140
24 -total	13 926	42 814	47 127	4 545	5 383	4 333	8 469	6 140
25 United States-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
26 -non-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
27 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
28 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
29 Total deliveries	13 926	42 814	47 127	4 545	5 383	4 333	8 469	6 140
30 Total Available	5 207 346	5 232 946	10 031 471	735 686	743 336	721 038	789 286	851 120

L'ENERGIE ELECTRIQUE - JUIN 1996

DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MAR. 1996	APR. 1996	MAY 1996	JUNE 1996	JUNE 1995
DEC. 1995	JAN. 1996	FEV. 1996	MARS 1996	AUR. 1996	MAI 1996	JUIN 1996	JUIN 1995
MW.H							
ILE-DU-PRINCE-EDOUARD							
-	-	-	-	-	-	-	-
2 756	- 483	177	- 329	- 274	144	- 151	- 313
-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-
378	- 51	190	- 50	- 35	- 1	- 18	- 7
3 134	- 584	367	- 379	- 309	143	- 169	- 320
Production des services							
Hydraulique							1
Vapeur-classique							2
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Combustion interne							9
Turbines à combustion							10
Total							11
Production totale							
Hydraulique							12
Vapeur-classique							13
Vapeur-nucléaire							14
Combustion interne							15
Turbines à combustion							16
Total							17
Réceptions							
Autres provinces							18
États-Unis -achats							19
-autres							20
-total							21
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
-non-souscrit							23
-total							24
Aux							
États-Unis -souscrit							25
-non-souscrit							26
-autres							27
-total							28
Livraisons totales							
79 189	79 850	73 288	71 866	67 872	70 344	68 184	65 497
Total disponible							
NOUVELLE-ECOSE							
Production des services							
Hydraulique							1
Vapeur-classique							2
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Combustion interne							9
Turbines à combustion							10
Total							11
Production totale							
Hydraulique							12
Vapeur-classique							13
Vapeur-nucléaire							14
Combustion interne							15
Turbines à combustion							16
Total							17
Réceptions							
Autres provinces							18
États-Unis -achats							19
-autres							20
-total							21
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
-non-souscrit							23
-total							24
Aux							
États-Unis -souscrit							25
-non-souscrit							26
-autres							27
-total							28
Livraisons totales							
4 331	4 443	5 627	8 834	7 762	10 177	5 971	2 024
983 659	1 041 536	938 072	932 163	818 598	788 204	714 373	732 393
Total disponible							

ELECTRIC ENERGY - JUNE 1996

	CUM. 1995	CUM. 1996	YEAR 1995	JULY 1995	AUG. 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
	CUM. 1995	CUM. 1996	ANN. 1995	JUL. 1995	AOUT 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
MW.H								
NEW BRUNSWICK								
Utility Generation								
1 Hydro	1 802 554	2 054 718	2 612 524	85 845	51 275	25 891	102 340	391 384
2 Steam-conventional	3 685 312	3 384 170	7 780 782	670 053	648 300	585 249	605 893	620 761
3 Steam-nuclear	1 548 279	2 700 532	1 579 032	-4 710	-4 563	-4 373	-5 089	-5 051
4 Internal combustion	27	496	99	7	23	2	1	-1
5 Combustion turbine	-850	-3 057	3 510	-225	454	2	-20	-398
6 Total	7 035 362	8 136 853	11 975 947	750 970	695 489	606 771	703 125	1 006 695
Industry Generation								
7 Hydro	30 941	40 175	46 028	3 257	1 478	1 203	1 708	3 776
8 Steam-conventional	333 829	262 828	644 761	43 580	47 585	45 714	49 711	61 105
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Total	364 770	303 003	690 789	46 837	49 063	46 917	51 419	64 881
Total Generation								
12 Hydro	1 833 535	2 094 893	2 658 552	89 102	52 753	27 094	104 048	395 160
13 Steam-conventional	4 019 141	3 646 998	8 425 548	713 633	695 885	630 963	655 604	681 866
14 Steam-nuclear	1 548 279	2 700 532	1 579 032	-4 710	-4 563	-4 373	-5 089	-5 051
15 Internal combustion	27	496	99	7	23	2	1	-1
16 Combustion turbine	-850	-3 057	3 510	-225	454	2	-20	-398
17 Total	7 400 132	8 439 862	12 666 736	797 807	744 552	653 688	754 544	1 071 576
Receipts								
18 Provinces	2 951 335	1 534 923	6 691 467	639 166	632 278	634 702	715 445	492 713
19 United States-purchased	3 724	16 498	9 634	318	576	1 120	1 440	1 806
20 -other	32 699	34 898	51 829	1 039	2 076	3 106	837	10 508
21 -total	36 423	51 396	61 463	1 352	2 652	4 226	2 277	12 314
Deliveries								
22 Provinces -firm	160 421	183 620	300 796	31 605	17 760	17 185	17 785	27 147
23 -non-firm	721 662	501 271	1 229 957	59 641	70 645	68 814	114 912	116 878
24 -total	882 083	684 891	1 520 758	31 246	88 405	85 999	132 657	144 025
25 United States-firm	268 011	268 403	490 557	33 351	32 593	30 501	34 408	49 972
26 -non-firm	1 537 064	1 345 252	2 854 375	320 922	275 532	217 002	227 853	32 876
27 -other	95 362	55 302	239 851	27 139	25 573	26 179	31 507	14 555
28 -total	1 900 437	1 669 557	3 584 783	381 412	333 698	273 682	293 808	157 403
29 Total deliveries	2 782 520	2 354 448	5 115 536	472 658	422 103	359 681	426 505	301 428
30 Total Available	7 605 370	7 731 733	14 304 130	965 667	957 379	932 935	1 045 761	1 275 175
QUEBEC								
Utility Generation								
1 Hydro	76 122 076	77 910 599	147 467 797	10 538 486	10 873 467	10 127 716	11 197 730	13 502 884
2 Steam-conventional	-9 021	-10 476	-17 917	-1 468	-1 480	-1 355	-2 044	-1 160
3 Steam-nuclear	1 882 020	2 443 716	4 510 626	465 929	465 146	321 960	473 693	429 128
4 Internal combustion	139 617	118 864	241 750	15 778	15 767	15 208	15 044	18 145
5 Combustion turbine	-4 086	-4 633	-6 348	-768	298	-552	-388	-567
6 Total	78 130 606	80 458 070	152 195 308	11 017 957	11 353 198	10 462 977	11 684 035	13 948 030
Industry Generation								
7 Hydro	10 316 382	10 015 509	19 436 488	1 516 283	1 504 003	1 441 496	1 191 596	1 668 676
8 Steam-conventional	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Total	10 316 382	10 015 509	19 436 488	1 516 283	1 504 003	1 441 496	1 191 596	1 668 676
Total Generation								
12 Hydro	86 438 458	87 930 108	166 304 285	12 054 769	12 377 470	11 569 212	12 389 326	15 171 560
13 Steam-conventional	-9 021	-10 476	-17 917	-1 468	-1 480	-1 355	-2 044	-1 160
14 Steam-nuclear	1 882 020	2 443 716	4 510 626	465 929	465 146	321 960	473 693	429 128
15 Internal combustion	139 617	118 864	241 750	15 778	15 767	15 208	15 044	18 145
16 Combustion turbine	-4 086	-4 633	-6 348	-768	298	-552	-388	-567
17 Total	88 446 988	90 477 579	171 631 796	12 534 240	12 857 201	11 904 473	12 875 631	15 616 706
Receipts								
18 Provinces	15 927 002	11 986 617	27 745 807	2 003 848	1 811 196	1 769 379	1 593 364	1 616 550
19 United States-purchased	201 733	228 454	404 318	43 756	37 040	23 139	30 691	29 731
20 -other	337 924	32 901	433 918	21 937	1 575	5 839	13 061	24 202
21 -total	533 717	261 355	838 231	65 733	38 615	28 978	43 752	53 933
Deliveries								
22 Provinces -firm	268 313	274 044	531 834	44 338	43 564	42 975	43 538	43 951
23 -non-firm	3 465 128	1 978 183	7 628 831	735 368	691 341	682 324	787 809	573 050
24 -total	3 733 441	2 252 177	8 160 725	779 706	784 305	725 299	831 347	617 001
25 United States-firm	4 922 086	5 377 166	10 574 938	1 230 047	1 208 152	774 500	824 493	756 585
26 -non-firm	4 914 683	1 817 005	6 463 078	385 987	250 800	156 241	150 650	241 553
27 -other	-162 898	31 720	-164 293	-18 179	3 245	-6 203	1 422	6 517
28 -total	5 673 871	7 225 891	16 853 717	1 547 855	1 462 197	924 538	976 565	1 004 655
29 Total deliveries	13 407 312	9 478 068	25 014 442	2 327 561	2 137 102	1 649 837	1 807 912	1 621 656
30 Total Available	91 806 395	93 247 483	175 201 392	12 276 260	12 809 910	12 082 993	12 705 435	15 665 533

L'ENERGIE ELECTRIQUE - JUIN 1996

DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MAR. 1996	APR. 1996	MAY 1996	JUNE 1996	JUNE 1995
DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MARS 1996	AUR. 1996	MAI 1996	JUIN 1996	JUIN 1995
MM.H							
NOUVEAU-BRUNSWICK							
Production des services							
153 195	243 613	309 581	305 683	376 320	551 535	267 986	218 910
965 214	807 767	754 106	665 947	440 886	277 582	437 882	580 954
54 539	421 462	437 537	468 338	451 961	468 860	452 374	4 318
40	99	106	56	57	58	-	-
4 547	- 894	- 340	- 719	- 336	- 428	- 280	- 343
1 177 535	1 472 047	1 500 930	1 439 345	1 268 868	1 257 647	1 157 962	795 243
Production industrielle							
3 665	5 110	7 215	4 892	6 370	9 175	7 413	7 197
63 237	52 713	41 839	46 363	46 312	32 509	42 492	43 179
-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-
66 902	57 823	49 054	51 855	52 682	41 684	49 905	50 376
Production totale							
156 860	248 723	316 736	310 575	382 630	560 710	275 399	226 107
1 028 451	860 480	795 945	712 910	487 198	310 091	480 574	624 173
54 539	421 462	437 537	468 338	451 961	468 860	452 374	4 318
40	99	106	56	57	58	-	-
4 547	- 894	- 340	- 719	- 336	- 428	- 280	- 343
1 244 437	1 529 870	1 550 044	1 491 200	1 321 550	1 339 331	1 207 867	845 619
Réceptions							
625 828	456 092	258 822	312 117	318 385	166 126	83 281	582 144
655	3 665	3 774	3 790	822	2 539	1 908	453
1 564	2 634	1 545	2 543	7 456	15 117	5 608	2 129
2 219	6 299	5 319	6 333	8 278	17 656	7 511	2 582
Livraisons							
28 893	28 898	28 612	29 411	38 007	30 976	27 716	30 398
77 405	132 180	63 954	56 618	91 991	109 192	47 336	102 224
106 298	161 078	92 566	86 029	123 558	140 168	75 052	132 622
41 721	44 743	47 332	48 756	22 042	59 994	45 536	37 111
183 086	165 847	228 183	247 791	263 233	210 968	229 230	288 052
19 536	19 518	17 671	13 588	9 487	- 7 780	- 582	24 851
244 343	230 108	233 186	310 135	294 762	267 182	274 184	350 014
350 641	391 186	385 752	396 164	424 760	407 350	349 236	482 636
1 521 843	1 601 075	1 428 433	1 413 486	1 223 453	1 115 763	949 523	947 709
Total disponible							
QUEBEC							
Production des services							
15 105 438	15 775 102	14 572 279	14 688 302	12 667 772	10 454 586	9 752 558	9 928 374
-1 389	-2 462	-3 041	-1 616	-1 113	-1 040	-1 204	-1 368
472 750	458 862	446 212	472 646	462 062	304 536	299 398	322 260
22 191	25 136	18 625	20 718	17 477	16 353	20 555	16 758
- 485	-1 569	-1 061	-1 374	-747	-280	398	-297
15 598 505	16 255 069	15 033 014	15 178 676	13 145 451	10 774 155	10 071 705	10 265 727
Production industrielle							
1 798 052	1 844 586	1 733 789	1 791 063	1 538 823	1 612 245	1 499 003	1 631 472
-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-
1 798 052	1 844 586	1 733 789	1 791 063	1 538 823	1 612 245	1 499 003	1 631 472
Production totale							
16 903 490	17 619 688	16 306 068	16 479 365	14 206 595	12 066 831	11 251 561	11 559 846
-1 389	-2 462	-3 041	-1 616	-1 113	-1 040	-1 204	-1 368
472 750	458 862	446 212	472 646	462 062	304 536	299 398	322 260
22 191	25 136	18 625	20 718	17 477	16 353	20 555	16 758
- 485	-1 569	-1 061	-1 374	-747	-280	398	-297
17 396 557	18 099 655	16 766 803	16 369 739	14 684 274	12 386 400	11 570 708	11 897 199
Réceptions							
3 023 668	3 111 637	2 431 614	1 557 090	1 350 609	1 680 915	1 854 752	2 213 337
38 128	31 208	23 148	19 392	14 002	93 353	47 351	48 021
29 375	7 200	3 234	-	108	15 826	6 533	203
67 503	38 408	26 382	19 392	14 110	103 179	53 884	48 224
Livraisons							
45 215	45 790	42 686	45 561	46 266	47 674	46 067	43 998
693 811	508 409	311 011	358 815	390 838	244 245	164 815	713 624
783 026	554 199	353 697	404 376	437 104	291 519	210 882	757 622
859 075	937 011	819 388	843 125	914 302	773 232	1 090 108	1 041 881
393 164	347 535	500 333	423 112	272 192	168 593	105 240	332 753
11 797	6 536	3 178	4 916	10 305	1 118	5 667	3 378
1 264 036	1 291 082	1 322 839	1 271 153	1 196 799	942 943	1 201 015	1 378 012
2 003 062	1 845 281	1 676 596	1 675 529	1 633 903	1 234 862	1 411 897	2 135 634
18 484 866	19 404 419	17 848 203	16 870 692	14 418 090	12 941 632	12 067 447	12 023 126
Total disponible							

	CUM. 1995	CUM. 1996	YEAR 1995	JULY 1995	AUG. 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
	CUM. 1995	CUM. 1996	ANN. 1995	JULY 1995	AUGUST 1995	SEPTEMBER 1995	OCTOBER 1995	NOVEMBER 1995
MH.H								
ONTARIO								
Utility Generation								
1 Hydro	19 802 426	20 651 872	36 911 265	2 739 298	2 613 776	2 287 566	2 805 629	3 364 278
2 Steam-conventional	9 294 889	9 576 482	17 371 984	1 578 493	2 029 724	758 084	610 489	1 215 577
3 Steam-nuclear	41 402 108	39 828 753	86 216 126	7 863 688	8 268 578	7 451 342	7 043 382	6 978 126
4 Internal combustion	3 023	24 141	15 062	B25	980	1 345	2 716	2 856
5 Combustion turbine	1 111 605	785 196	2 225 664	168 661	186 676	182 451	183 342	186 922
6 Total	71 614 051	70 866 444	142 740 101	12 350 965	13 059 734	10 680 788	10 645 558	11 747 759
Industry Generation								
7 Hydro	710 841	681 965	1 328 097	109 469	94 202	83 142	104 162	111 220
8 Steam-conventional	2 538 412	2 151 228	5 012 652	414 001	426 344	389 479	398 446	413 129
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	348 646	382 089	654 945	55 398	54 882	41 980	30 616	60 749
11 Total	3 597 899	3 165 282	6 995 694	528 868	576 108	514 551	533 224	585 098
Total Generation								
12 Hydro	20 513 267	21 283 837	38 239 362	2 848 767	2 708 058	2 370 708	2 905 751	3 475 498
13 Steam-conventional	11 833 301	11 727 710	22 384 636	1 992 494	2 456 668	1 147 563	1 008 935	1 628 706
14 Steam-nuclear	41 402 108	39 828 753	86 216 126	7 863 688	8 268 578	7 451 342	7 043 382	6 978 126
15 Internal combustion	3 023	24 141	15 062	B25	980	1 345	2 716	2 856
16 Combustion turbine	1 460 251	1 167 285	2 880 609	224 059	241 558	224 381	213 958	247 671
17 Total	75 211 950	74 031 726	149 735 795	12 929 833	13 675 842	11 195 339	11 178 782	12 332 857
Receipts								
18 Provinces	1 022 717	1 044 929	2 116 329	188 915	175 834	205 335	208 453	158 018
19 United States-purchased	63 531	828 400	206 799	18 504	41 376	9 308	9 250	18 390
20 -other	619 283	1 043 322	1 451 761	49 992	57 184	82 783	185 177	213 675
21 -total	682 814	1 371 722	1 658 560	68 496	98 560	92 091	194 427	232 065
Deliveries								
22 Provinces -firm	-	-	-	-	-	-	-	-
23 -non-firm	478 874	621 345	859 260	73 933	60 968	73 888	49 480	57 249
24 -total	478 874	621 345	859 260	73 933	60 968	73 888	49 480	57 249
25 United States-firm	117 209	119 278	254 889	26 250	25 177	31 122	30 664	15 452
26 -non-firm	4 539 507	2 625 610	8 540 117	1 145 028	1 474 378	760 406	368 193	403 401
27 -other	447 607	968 595	1 014 468	-4 378	13 371	54 886	150 479	147 109
28 -total	5 104 323	3 717 483	10 209 474	1 166 900	1 512 926	846 414	549 336	565 962
29 Total deliveries	5 583 197	4 338 828	11 068 734	1 240 833	1 573 894	920 302	598 816	623 211
30 Total Available	71 334 284	72 109 549	142 441 950	11 946 411	12 376 342	10 572 463	10 982 846	12 099 729
MANITOBA								
Utility Generation								
1 Hydro	14 553 844	15 013 460	29 013 318	2 096 570	2 375 996	2 386 813	2 559 207	2 480 508
2 Steam-conventional	95 333	139 796	112 626	- 927	2 469	300	- 168	319
3 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Internal combustion	16 029	17 702	31 847	2 076	2 293	2 209	2 688	3 083
5 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Total	14 665 212	15 170 958	29 157 751	2 097 713	2 380 758	2 389 322	2 560 727	2 483 910
Industry Generation								
7 Hydro	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Steam-conventional	34 240	39 010	66 840	4 580	4 960	4 700	3 870	6 820
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Total	34 240	39 010	66 840	4 580	4 960	4 700	3 870	6 820
Total Generation								
12 Hydro	14 553 844	15 013 460	29 013 318	2 096 570	2 375 996	2 386 813	2 559 207	2 480 508
13 Steam-conventional	129 579	178 806	179 466	3 653	7 429	5 000	2 702	7 139
14 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Internal combustion	16 029	17 702	31 847	2 076	2 293	2 209	2 688	3 083
16 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
17 Total	14 659 452	15 209 368	29 224 631	2 102 293	2 385 718	2 394 022	2 564 597	2 490 730
Receipts								
18 Provinces	545 492	605 737	1 128 943	100 936	90 606	87 447	99 262	103 380
19 United States-purchased	16 501	93 523	102 579	12 449	9 182	-	-	7 602
20 -other	-8 411	-68 461	-46 460	-3 629	3 120	910	180	-3 884
21 -total	8 090	25 462	56 119	8 820	12 302	910	180	3 718
Deliveries								
22 Provinces -firm	56 735	66 444	120 771	11 758	8 975	8 580	11 596	11 998
23 -non-firm	819 554	877 741	1 705 463	88 295	123 810	206 044	185 339	128 889
24 -total	876 289	944 185	1 826 240	100 053	132 785	214 624	196 935	140 887
25 United States-firm	1 866 147	1 923 274	4 042 698	448 916	465 688	331 464	343 860	288 564
26 -non-firm	2 485 114	2 566 473	5 095 568	345 485	495 516	578 062	601 857	338 266
27 -other	-41 456	-83 393	-104 905	-9 030	-5 833	-3 024	4 406	-9 292
28 -total	4 309 805	4 406 354	9 033 361	785 371	959 371	906 502	950 123	617 538
29 Total deliveries	5 186 094	5 350 539	10 859 601	885 424	1 092 156	1 121 126	1 147 058	758 425
30 Total Available	10 066 940	10 490 628	19 550 092	1 326 631	1 396 470	1 361 253	1 516 981	1 839 403

L'ENERGIE ELECTRIQUE - JUIN 1996

DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MAR. 1996	APR. 1996	MAY 1996	JUNE 1996	JUNE 1995
DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MARS 1996	AVR. 1996	MAI 1996	JUIN 1996	JUIN 1995
MW.H							
ONTARIO							
3 298 292	3 262 952	3 203 504	3 313 808	3 094 558	4 207 922	3 563 128	3 215 294
1 884 728	2 166 129	1 400 361	821 694	1 438 068	1 502 310	2 247 920	1 539 676
7 208 302	7 670 234	7 672 244	8 487 333	6 518 166	4 786 155	4 694 621	6 800 779
8 317	8 238	2 517	3 377	2 492	11 171	1 346	1 549
206 007	196 305	122 362	113 714	91 738	112 098	148 979	173 621
12 601 246	13 298 858	12 406 988	12 733 326	11 145 022	10 613 656	10 655 554	11 730 515
Production des services							
Hydraulique							1
Vapeur-classique							2
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Combustion interne							9
Turbines à combustion							10
Total							11
Production totale							
Hydraulique							12
Vapeur-classique							13
Vapeur-nucléaire							14
Combustion interne							15
Turbines à combustion							16
Total							17
Réceptions							
Autres provinces							18
États-Unis - achats							19
- autres							20
- total							21
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
- non-souscrit							23
- total							24
Aux							
États-Unis - souscrit							25
- non-souscrit							26
- autres							27
- total							28
Livraisons totales							
Total disponible							29
MANITOBA							
Production des services							
Hydraulique							1
Vapeur-classique							2
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Combustion interne							9
Turbines à combustion							10
Total							11
Production totale							
Hydraulique							12
Vapeur-classique							13
Vapeur-nucléaire							14
Combustion interne							15
Turbines à combustion							16
Total							17
Réceptions							
Autres provinces							18
États-Unis - achats							19
- autres							20
- total							21
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
- non-souscrit							23
- total							24
Aux							
États-Unis - souscrit							25
- non-souscrit							26
- autres							27
- total							28
Livraisons totales							
Total disponible							30

ELECTRIC ENERGY - JUNE 1996

	CUM. 1995	CUM. 1996	YEAR 1995	JULY 1995	AUG. 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
	CUM. 1995	CUM. 1996	ANN. 1995	JUL. 1995	AOUT 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
MW.H								
SASKATCHEWAN								
Utility Generation								
1 Hydro	1 843 800	2 468 040	4 118 401	532 739	481 586	317 854	322 442	311 138
2 Steam-conventional	6 124 841	5 592 795	11 669 794	790 889	813 679	872 654	949 781	1 023 576
3 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Internal combustion	101	122	191	13	11	11	18	17
5 Combustion turbine	52 902	54 686	118 010	3 457	1 984	931	2 156	15 856
6 Total	8 021 644	8 115 648	15 906 896	1 327 098	1 297 260	1 191 450	1 274 397	1 350 587
Industry Generation								
7 Hydro	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Steam-conventional	224 294	201 490	449 591	40 243	33 489	37 144	39 205	36 952
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Total	224 294	201 490	449 591	40 243	33 489	37 144	39 205	36 952
Total Generation								
12 Hydro	1 843 800	2 468 040	4 118 401	532 739	481 586	317 854	322 442	311 138
13 Steam-conventional	6 349 135	5 794 285	12 119 385	831 132	847 168	909 758	988 986	1 060 528
14 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Internal combustion	101	122	191	13	11	11	18	17
16 Combustion turbine	52 902	54 686	118 010	3 457	1 984	931	2 156	15 856
17 Total	8 245 938	8 317 133	16 355 987	1 367 341	1 330 749	1 228 594	1 313 602	1 387 539
Receipts								
18 Provinces	658 571	710 180	1 284 477	56 237	65 263	104 269	112 926	115 814
19 United States-purchased	7 744	13 335	34 519	-	-	4 550	50	14 375
20 -other	19 630	14 767	38 123	2 433	2 185	4 331	4 817	2 428
21 -total	27 374	28 102	72 642	2 433	2 185	8 881	4 367	16 803
Deliveries								
22 Provinces -firm	4 080	7 512	7 303	476	700	241	644	596
23 -non-firm	618 874	582 698	1 338 660	163 920	120 374	94 350	129 625	112 918
24 -total	622 954	590 210	1 345 963	164 396	121 074	94 591	130 263	113 514
25 United States-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
26 -non-firm	41 021	106 178	106 494	23 425	29 185	600	8 963	1 600
27 -other	13 662	47 169	48 376	7 757	14 585	5 887	2 607	2 089
28 -total	54 683	153 347	154 870	31 182	43 720	5 587	11 570	3 689
29 Total deliveries	677 637	743 557	1 500 833	195 578	164 734	100 528	141 833	117 203
30 Total Available	8 254 246	8 311 858	16 212 273	1 230 433	1 233 403	1 241 216	1 289 056	1 402 953
ALBERTA								
Utility Generation								
1 Hydro	928 805	1 089 843	2 186 943	306 103	282 678	167 399	146 115	183 198
2 Steam-conventional	22 802 212	21 900 624	45 858 307	3 699 961	3 692 125	3 800 115	3 852 487	3 903 482
3 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Internal combustion	45 191	49 324	92 052	6 802	7 003	8 198	7 287	7 409
5 Combustion turbine	608 379	579 761	1 258 282	89 985	93 213	97 223	113 731	131 137
6 Total	24 385 131	23 619 552	49 395 534	4 102 851	4 075 019	4 072 935	4 119 620	4 225 226
Industry Generation								
7 Hydro	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Steam-conventional	803 984	670 635	1 566 465	137 436	129 164	117 710	140 091	112 916
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	701 872	653 333	1 355 920	111 546	114 692	73 984	96 890	128 577
11 Total	1 505 856	1 323 968	2 922 385	248 982	248 856	191 694	236 981	241 493
Total Generation								
12 Hydro	928 805	1 089 843	2 186 943	306 103	282 678	167 399	146 115	183 198
13 Steam-conventional	23 606 196	22 571 259	47 424 772	3 837 397	3 821 289	3 917 825	3 932 578	4 016 398
14 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Internal combustion	45 191	49 324	92 052	6 802	7 003	8 198	7 287	7 409
16 Combustion turbine	1 310 851	1 233 054	2 614 152	201 531	207 905	171 207	210 621	259 714
17 Total	25 891 047	24 543 520	52 317 919	4 351 833	4 318 875	4 264 629	4 356 601	4 466 719
Receipts								
18 Provinces	279 694	1 558 299	726 424	93 300	58 311	29 304	71 667	61 161
19 United States-purchased	1 060	1 463	2 444	222	225	212	234	241
20 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
21 -total	1 060	1 463	2 444	222	225	212	234	241
Deliveries								
22 Provinces -firm	9 500	174 285	69 212	68	368	125	154	2 644
23 -non-firm	840 883	175 412	1 635 264	180 967	148 431	189 804	116 209	112 050
24 -total	850 383	353 701	1 704 476	181 035	148 799	189 929	116 363	114 694
25 United States-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
26 -non-firm	-	9 915	-	-	-	-	-	-
27 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
28 -total	-	9 915	-	-	-	-	-	-
29 Total deliveries	850 383	363 616	1 704 476	181 035	148 799	189 929	116 363	114 694
30 Total Available	25 321 418	26 139 666	51 342 311	4 264 320	4 228 612	4 104 216	4 312 139	4 413 427

L'ENERGIE ELECTRIQUE - JUIN 1996

DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MAR. 1996	APR. 1996	MAY 1996	JUNE 1996	JUNE 1995
DEC. 1995	JAN. 1996	FEU. 1996	HARS 1996	AUR. 1996	MAI 1996	JUIN 1996	JUIN 1995
MW.H							
SASKATCHEWAN							
308 842	379 218	329 831	352 606	432 918	430 545	482 862	453 331
1 094 374	1 116 790	1 055 380	1 105 624	810 682	724 122	780 197	820 322
-	-	-	-	-	-	-	-
20	23	19	23	18	20	19	16
40 724	28 743	10 434	4 909	7 918	1 921	761	5 410
1 443 960	1 524 774	1 395 724	1 463 162	1 251 536	1 216 608	1 263 839	1 279 079
Production des services							
Hydraulique							1
Vapeur-classique							2
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Combustion interne							9
Turbines à combustion							10
Total							11
Production totale							
Hydraulique							12
Vapeur-classique							13
Vapeur-nucléaire							14
Combustion interne							15
Turbines à combustion							16
Total							17
Réceptions							
Autres provinces							18
États-Unis -achats							19
-autres							20
-total							21
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
-non-souscrit							23
-total							24
Aux							
États-Unis -souscrit							25
-non-souscrit							26
-autres							27
-total							28
Livraisons totales							
103 254	112 405	123 052	137 428	99 584	131 709	139 379	132 700
1 560 966	1 607 587	1 445 293	1 494 077	1 304 422	1 212 291	1 248 188	1 256 252
Total disponible							
30							
ALBERTA							
Production des services							
Hydraulique							1
Vapeur-classique							2
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Combustion interne							9
Turbines à combustion							10
Total							11
Production totale							
Hydraulique							12
Vapeur-classique							13
Vapeur-nucléaire							14
Combustion interne							15
Turbines à combustion							16
Total							17
Réceptions							
Autres provinces							18
États-Unis -achats							19
-autres							20
-total							21
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
-non-souscrit							23
-total							24
Aux							
États-Unis -souscrit							25
-non-souscrit							26
-autres							27
-total							28
Livraisons totales							
103 273	78 596	76 830	56 894	47 552	48 779	54 965	61 916
4 698 179	4 773 658	4 295 188	4 520 778	4 105 818	4 282 823	4 191 401	4 082 325
Total disponible							
30							

	CUM. 1995	CUM. 1996	YEAR 1995	JULY 1995	AUG. 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
	CUM. 1995	CUM. 1996	ANN. 1995	JUI. 1995	AOUT 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
MW.H								
BRITISH COLUMBIA								
Utility Generation								
1 Hydro	17 377 855	26 379 377	38 471 464	2 789 526	3 123 858	2 991 042	3 574 537	3 974 549
2 Steam-conventional	2 332 313	310 861	4 636 761	482 120	555 318	527 378	321 303	247 406
3 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Internal combustion	29 519	32 802	56 493	4 052	3 659	4 186	3 461	5 160
5 Combustion turbine	- 348	- 346	- 105	34	- 103	380	-70	-20
6 Total	19 739 739	26 722 694	43 164 613	3 275 732	3 682 732	3 522 986	3 899 231	4 227 095
Industry Generation								
7 Hydro	5 655 962	5 603 346	11 342 485	962 904	852 772	836 156	976 831	1 004 611
8 Steam-conventional	1 394 486	1 143 229	2 611 576	227 991	212 145	201 470	187 058	200 592
9 Internal combustion	2 034	3 095	7 417	64	545	2 898	1 260	404
10 Combustion turbine	444 687	405 853	880 230	70 270	60 838	66 732	76 208	79 472
11 Total	7 437 169	7 161 523	14 841 708	1 261 229	1 126 300	1 107 256	1 241 357	1 285 079
Total Generation								
12 Hydro	23 033 817	31 982 723	49 813 943	3 752 430	3 976 630	3 827 198	4 551 368	4 979 160
13 Steam-conventional	3 726 799	1 460 090	7 248 337	710 111	767 463	728 848	508 361	447 998
14 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Internal combustion	31 553	35 897	63 910	4 116	4 204	7 084	4 721	5 566
16 Combustion turbine	444 339	405 507	880 125	70 304	60 735	67 112	76 138	79 452
17 Total	27 236 908	33 884 217	58 006 321	4 536 361	4 809 032	4 630 242	5 140 588	5 512 174
Receipts								
18 Provinces	841 416	242 845	1 646 295	181 021	148 497	189 875	116 290	112 177
19 United States-purchased	1 178 951	8 273	1 646 396	442 371	6 784	30	513	2 111
20 -other	2 476 604	1 140 685	3 091 985	-77 775	83 088	111 721	212 402	110 511
21 -total	3 655 555	1 148 958	4 738 385	364 596	89 872	111 751	212 515	112 622
Deliveries								
22 Provinces -firm	2 352	3 117	9 677	595	247	130	3 258	1 162
23 -non-firm	189 188	1 535 947	477 511	26 839	25 292	21 889	36 653	46 639
24 -total	192 140	1 539 064	487 188	27 484	25 539	22 019	39 911	47 801
25 United States-firm	895 739	110 572	1 319 310	148 508	86 012	80 584	70 266	15 838
26 -non-firm	63 733	2 397 488	442 539	3 397	112 656	115 436	44 450	78 067
27 -other	471 209	-74 940	1 722 593	153 033	158 326	139 562	279 961	189 306
28 -total	1 430 681	2 433 120	3 484 442	344 938	356 994	335 582	394 677	283 211
29 Total deliveries	1 622 821	3 972 184	3 371 630	272 372	382 533	357 601	434 588	331 012
30 Total Available	30 111 058	31 303 836	60 419 371	4 710 206	4 664 868	4 874 271	5 035 205	5 405 961
YUKON								
Utility Generation								
1 Hydro	143 904	188 077	319 399	19 378	25 911	30 654	32 651	35 080
2 Steam-conventional	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Internal combustion	16 497	67 944	70 636	2 705	4 479	4 979	6 809	15 709
5 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Total	160 401	256 021	390 035	22 083	30 390	35 633	39 460	54 789
Industry Generation								
7 Hydro	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Steam-conventional	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Total	-	-	-	-	-	-	-	-
Total Generation								
12 Hydro	143 904	188 077	319 399	19 378	25 911	30 654	32 651	35 080
13 Steam-conventional	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Internal combustion	16 497	67 944	70 636	2 705	4 479	4 979	6 809	15 709
16 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
17 Total	160 401	256 021	390 035	22 083	30 390	35 633	39 460	54 789
Receipts								
18 Provinces	-	-	-	-	-	-	-	-
19 United States-purchased	-	-	-	-	-	-	-	-
20 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
21 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
Deliveries								
22 Provinces -firm	-	-	-	-	-	-	-	-
23 -non-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
24 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
25 United States-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
26 -non-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
27 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
28 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
29 Total deliveries	-	-	-	-	-	-	-	-
30 Total Available	160 401	256 021	390 035	22 083	30 390	35 633	39 460	54 789

L'ENERGIE ELECTRIQUE - JUIN 1996

DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MAR. 1996	APR. 1996	MAY 1996	JUNE 1996	JUNE 1995
DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MARS 1996	AVR. 1996	MAI 1996	JUIN 1996	JUIN 1995
MW.H							
COLOMBIE-BRITANNIQUE							
4 640 037	4 844 047	4 508 353	4 339 503	4 091 305	4 219 607	4 376 556	2 576 301
170 923	100 367	39 322	52 141	39 656	39 675	39 700	380 402
-	-	-	-	-	-	-	-
6 056	6 127	6 743	6 073	5 467	4 003	4 383	4 045
22	- 165	- 47	- 146	- 83	211	- 110	- 109
4 817 098	4 950 376	4 554 371	4 397 583	4 136 339	4 263 496	4 420 529	2 960 639
Production des services							
Hydraulique							1
Vapeur-classique							2
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Combustion interne							9
Turbines à combustion							10
Total							11
Production totale							
Hydraulique							12
Vapeur-classique							13
Vapeur-nucléaire							14
Combustion interne							15
Turbines à combustion							16
Total							17
Réceptions							
Autres provinces							18
États-Unis - achats							19
- autres							20
- total							21
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
- non-souscrit							23
- total							24
Aux							
États-Unis - souscrit							25
- non-souscrit							26
- autres							27
- total							28
Livraisons totales							
Total disponible							29
YUKON							
Production des services							
Hydraulique							1
Vapeur-classique							2
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Combustion interne							9
Turbines à combustion							10
Total							11
Production totale							
Hydraulique							12
Vapeur-classique							13
Vapeur-nucléaire							14
Combustion interne							15
Turbines à combustion							16
Total							17
Réceptions							
Autres provinces							18
États-Unis - achats							19
- autres							20
- total							21
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
- non-souscrit							23
- total							24
Aux							
États-Unis - souscrit							25
- non-souscrit							26
- autres							27
- total							28
Livraisons totales							
Total disponible							29
47 279	51 703	43 419	42 121	39 266	44 275	35 237	21 686
Total disponible							
47 279	51 703	43 419	42 121	39 266	44 275	35 237	21 686

ELECTRIC ENERGY - JUNE 1996

	CUM. 1995	CUM. 1996	YEAR 1995	JULY 1995	AUG. 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
	CUM. 1995	CUM. 1996	ANN. 1995	JUIN 1995	AOUT 1995	SEP. 1995	OCT. 1995	NOV. 1995
MW.H								
NORTHWEST TERRITORIES								
Utility Generation								
1 Hydro	94 290	96 522	172 639	8 805	9 946	9 500	14 355	16 767
2 Steam-conventional	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Internal combustion	152 693	154 644	311 751	25 524	25 637	24 683	26 648	30 547
5 Combustion turbine	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Total	246 983	251 166	484 390	34 329	35 583	34 183	41 003	47 314
Industry Generation								
7 Hydro	10 356	14 308	30 188	2 056	3 072	4 200	4 011	3 429
8 Steam-conventional	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Internal combustion	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Combustion turbine	49 707	50 705	98 660	7 770	7 697	7 697	8 327	8 558
11 Total	60 063	65 613	128 848	9 826	10 769	11 897	12 338	11 987
Total Generation								
12 Hydro	104 646	111 430	202 827	10 861	13 018	13 700	18 366	20 196
13 Steam-conventional	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Steam-nuclear	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Internal combustion	152 693	154 644	311 751	25 524	25 637	24 683	26 648	30 547
16 Combustion turbine	49 707	50 705	98 660	7 770	7 697	7 697	8 327	8 558
17 Total	307 052	316 779	613 238	44 155	46 352	46 080	53 341	59 301
Receipts								
18 Provinces	-	-	-	-	-	-	-	-
19 United States-purchased	-	-	-	-	-	-	-	-
20 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
21 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
Deliveries								
22 Provinces	-firm	-	-	-	-	-	-	-
23 -non-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
24 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
25 United States-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
26 -non-firm	-	-	-	-	-	-	-	-
27 -other	-	-	-	-	-	-	-	-
28 -total	-	-	-	-	-	-	-	-
29 Total deliveries	-	-	-	-	-	-	-	-
30 Total Available	307 052	316 779	613 238	44 155	46 352	46 080	53 341	59 301

L'ENERGIE ELECTRIQUE - JUIN 1996

DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MAR. 1996	APR. 1996	MAY 1996	JUNE 1996	JUNE 1995
DEC. 1995	JAN. 1996	FEB. 1996	MARS 1996	AVR. 1996	MAI 1996	JUIN 1996	JUIN 1995
MW.H							
TERRITOIRES DU NORD-OUEST							
18 976	17 490	18 349	16 416	18 918	16 065	9 284	11 435
-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-
26 013	28 883	25 997	27 021	24 766	23 433	24 544	23 995
-	-	-	-	-	-	-	-
44 989	46 373	44 346	43 437	43 684	39 498	33 828	35 430
Production des services							
3 064	3 068	2 369	2 286	2 008	2 277	2 300	2 114
-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-
B 904	9 053	8 264	8 435	8 127	8 830	7 896	6 615
11 568	12 161	10 633	10 781	10 135	11 107	10 796	8 729
Production industrielle							
Hydraulique							7
Vapeur-classique							8
Vapeur-nucléaire							3
Combustion interne							4
Turbines à combustion							5
Total							6
Production totale							
22 040	20 558	20 718	18 702	20 926	18 342	12 184	18 549
-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-
26 013	28 883	25 997	27 021	24 766	23 433	24 544	23 995
B 904	9 053	8 264	8 435	8 127	8 830	7 896	6 615
56 957	58 534	54 979	54 218	53 819	50 605	44 624	44 159
Réceptions							
-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-
Livraisons							
Autres prov.-souscrit							22
- non-souscrit							23
- total							24
Aux							
Etats-Unis -souscrit							25
- non-souscrit							26
- autres							27
- total							28
Livraisons totales							
56 957	58 534	54 979	54 218	53 819	50 605	44 624	44 159
Total disponible							
							30

✓ Identify Emerging Trends

✓ Define New Markets

✓ Pinpoint Profit Opportunities

Dégagez les nouvelles tendances

Définissez les nouveaux marchés

Déterminez les possibilités de profit

1. To safeguard your place in tomorrow's marketplace, you have to be able to anticipate trends today. To do that, you're going to need some insight into the purchasing trends in the Canadian marketplace.

With a complete profile of Canadian consumers, plus an indepth analysis of Canadian industries, the **Market Research Handbook** gives you the most thorough coverage of purchasing trends. This valued bestseller can lead you to new markets by giving you details on:

- ▶ how much money Canadians are earning and what they're spending on cars, rent, home entertainment and household appliances;
- ▶ the level of sales in retail chain and department stores;
- ▶ what goods are being traded between Canada, U.S., and other countries;
- ▶ census data such as: age/sex, schooling, households, unemployment, interprovincial and international migration

...and much, much more!

With over 600 pages, the **Handbook** includes more than 200 statistical tables that give you instant access to provincial and national market data. Featured are important economic indicators such as the **Gross Domestic Product, Labour Force Productivity, Private and Public Investment** and the **Consumer Price Index**.

Order your copy of the **Market Research Handbook** (Catalogue #63-2240XPB) today for only \$110 in Canada plus \$7.70 GST and applicable PST, US\$132 in the United States, and US\$154 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR FAX (613)951-1584 and use your VISA or MasterCard. **OR MAIL** your order to: Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication. Via Internet: order@statcan.ca



12. Pour maintenir votre place sur le marché de demain, vous devez être en mesure de prévoir les tendances aujourd'hui. Pour ce faire, vous devrez comprendre les habitudes d'achat sur le marché canadien. Renfermant un profil complet des consommateurs canadiens ainsi qu'une analyse approfondie des industries canadiennes, le **Recueil statistique des études de marché** brosse un tableau exhaustif des habitudes d'achat. Ce précieux best-seller peut vous faire découvrir de nouveaux marchés en vous fournissant les détails suivants :

- ▶ les revenus des Canadiens et leurs dépenses pour la voiture, le loyer, les appareils de divertissement et les appareils ménagers;
- ▶ le niveau des ventes dans les magasins de détail à succursales et les grands magasins;
- ▶ les biens échangés entre le Canada, les É.-U. et d'autres pays;
- ▶ les données du recensement telles que l'âge, le sexe, le niveau de scolarité, les ménages, le chômage, la migration interprovinciale et internationale

...et bien plus encore!

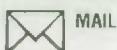
Le **Recueil**, contenant plus de 600 pages et au delà de 200 tableaux statistiques, vous permettra d'accéder instantanément aux données provinciales et nationales sur le marché. Il traite d'indicateurs économiques importants tels que le **produit intérieur brut**, la **productivité de la population active**, les **investissements privés et publics** et l'**Indice des prix à la consommation**.

Procurez-vous votre exemplaire du **Recueil statistique des études de marché** (n° 63-2240XPB au catalogue) dès aujourd'hui pour seulement 110 \$ au Canada plus 7,70 \$ de TPS et la TVP en vigueur, 132 \$ US aux États-Unis et 154 \$ US dans les autres pays. Commandez votre exemplaire **PAR TÉLÉPHONE EN COMPOSANT SANS FRAIS** le 1-800-267-6677 **OU PAR TÉLÉCOPIEUR** au (613) 951-1584 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard. **OU PAR LA POSTE** à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près dont la liste figure dans la présente publication.
Via l'Internet: order@statcan.ca



ORDER FORM

Statistics Canada

TO ORDER:


**Statistics Canada
Operations and Integration
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
Canada K1A 0T6**



**PHONE
1-800-267-6677**

Charge to Visa or Mastercard.
Outside Canada and the U.S.,
and in the Ottawa area call
(613) 951-7277. Please do
not send confirmation.



**FAX
1-800-889-9734**

Visa, MasterCard and
purchase orders only.
Please do not send
confirmation. A fax will be
treated as an original order



INTERNET order@statcan.ca

(Please print)



1-800-363-7629

Telecommunication Device
for the Hearing Impaired

Company _____

Department _____

Attention _____ Title _____

Address _____

City _____ Province _____

Postal Code _____ Phone (_____) _____ Fax (_____) _____

METHOD OF PAYMENT:

(Check only one)

Please charge my: VISA MasterCard

Card Number _____

Expiry Date _____

Cardholder (please print) _____

Signature _____

Payment enclosed \$ _____

**Purchase
Order Number** _____
(Please enclose)

Authorized Signature _____

Catalogue Number	Title	Date of Issue or Indicate an "S" for subscription	Annual Subscription or Book Price			Quantity	Total \$
			Canada \$	United States US\$	Other Countries US\$		
SUBTOTAL							
DISCOUNT (if applicable)							
GST (7%) (Canadian clients only)							
Applicable PST (Canadian clients only)							
GRAND TOTAL							
PF 093238							



THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada

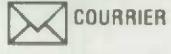
Canada



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

POUR COMMANDER :



Statistique Canada
Opérations et intégration
Gestion de la circulation
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario)
Canada K1A 0T6



TÉLÉPHONE
1-800-267-6677

Faites débiter votre compte Visa ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis et dans la région d'Ottawa, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.



TÉLÉCOPIEUR
1-800-889-9734

Visa, MasterCard et bon de commande seulement. Veuillez ne pas envoyer de confirmation. Le bon télécopier tient lieu de commande originale.



INTERNET order@statcan.ca

(Veuillez écrire en caractères d'imprimerie.)



1-800-363-7629

Appareils de télécommunications pour les malentendants

Compagnie _____

Service _____

A l'attention de _____

Fonction _____

Adresse _____

Ville _____

Province _____

Code postal _____

Téléphone (_____) _____

Télécopieur (_____) _____

MODALITÉS DE PAIEMENT:

(Cochez une seule case)

Veuillez débiter mon compte

VISA

MasterCard

N° de carte _____

Date d'expiration _____

Détenteur de carte (lettres moulées) _____

Signature _____

Paiement inclus \$ _____

N° du bon de commande _____

(Veuillez joindre le bon)

Signature de la personne autorisée _____

Numéro au catalogue	Titre	Édition demandée ou inscrire "A" pour les abonnements	Abonnement annuel ou prix de la publication			Quantité	Total \$
			Canada \$	États-Unis \$ US	Autres pays \$ US		
► Veuillez noter que les prix au catalogue pour les É.-U. et les autres pays sont donnés en dollars américains.			TOTAL				
			► RÉDUCTION (s'il y a lieu)				
			► TPS (7 %) (Clients canadiens seulement)				
			► TVP en vigueur (Clients canadiens seulement)				
► Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du <i>Receveur général du Canada</i> .			TOTAL GÉNÉRAL				
► TPS N° R121491807			PF 093238				

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada

Canada

SERVICES INDICATORS

For and About Business Serving the Business of Canada...

At last, current data and expert analysis on this VITAL sector in one publication!

The services sector now dominates the industrial economies of the world. Telecommunications, banking, advertising, computers, real estate, engineering and insurance represent an eclectic range of services on which all other economic sectors rely.

Despite their critical economic role, however, it has been hard to find out what's happening in these industries. Extensive and time-consuming efforts have, at best, provided a collection of diverse bits and pieces of information ... an incomplete basis for informed understanding and effective action.

Now, instead of this fragmented picture, *Services Indicator*, brings you a cohesive whole. An innovative quarterly from Statistics Canada, this publication breaks new ground, providing timely updates on performance and developments in:

Communications

Finance, Insurance and Real Estate

Business Services

Services Indicators brings together analytical tables, charts, graphs and commentary in a stimulating and inviting format. From a wide range of key financial indicators including profits, equity, revenues, assets and liabilities, to trends and analysis of employment, salaries and output - PLUS a probing feature article in every issue. *Services Indicators* gives you the complete picture for the first time!

Finally, anyone with a vested interest in the services economy can go to *Services Indicators* for current information on these industries ... both at-a-glance and in more detail than has ever been available before - all in one unique publication.

If your business is serving business in Canada, or if you are involved in financing, supplying, assessing or actually using these services, *Services Indicators* is a turning point - an opportunity to forge into the future armed with the most current insights and knowledge.

Order YOUR subscription to *Services Indicators* today!

Services Indicators (catalogue no. 63-0160XPB) is \$112 (plus 7% GST and applicable PST) in Canada, US\$135 in the United States and US\$157 in other countries.

To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call 1-800-267-6677 toll-free in Canada and the United States [1-613-951-7277 elsewhere] and charge to your VISA or MasterCard.

Via Internet: order@statcan.ca

INDICATEURS DES SERVICES

les entreprises au s affaires du Canada leur intention...

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010220382



Enfin regroupées en une publication, des données courantes et des analyses éclairées sur ce secteur ESSENTIEL!

's domine à l'heure actuelle trielles du monde. Les les opérations bancaires, la immobilier, le génie et l'assurance critique de services sur lesquels s'res économiques.

ur le plan économique, il est ui se passe dans ces branches bles et fastidieuses ont permis, lection de renseignements orissent pas la compréhension aces.

ur l'image cohérente que vous trimestrielle innovatrice de spolé, fournissant des ns les domaines suivants :

lytiques, des mode de présentation nme d'indicateurs s capitaux propres, des de l'emploi, des 'ond exploratif dans la première fois un

consulter ts courants sur ces niveau de détail clication.

rises canadiennes,

services ou y avez en fait recours, ce qui représente un tournant - une chance de s'aventurer l'avenir en étant armé des réflexions et connaissances les plus actuelles.

Commandez dès aujourd'hui VOTRE abonnement à *Indicateurs des services*!

Indicateurs des services (n° 63-0160XPB au catalogue) coûte 112 \$ (plus 7 % de TPS et la TVP en vigueur) au Canada, 135 \$ US aux États-Unis et 157 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste qui figure dans la présente publication).

Si vous préférez, vous pouvez télécopier votre commande en composant le 1-613-951-1584 ou téléphoner sans frais du Canada et des États-Unis au 1-800-267-6677 [ou d'ailleurs, au 1-613-951-7277] et porter les frais à votre compte VISA ou MasterCard.

Via l'Internet: order@statcan.ca

Canada: A Portrait

A Memorable Journey Through Canada

A book to captivate everyone, *Canada: A Portrait* is a compelling record in words and pictures of the excitement and diversity of present-day Canada. This all-new edition of Statistics Canada's proven bestseller features a striking full-colour dustjacket reproduction of Sweetgrass, the rich impressionistic painting by Canadian artist Frank Mayrs. Once you open its appealing cover, you will discover that *Canada: A Portrait* not only delights the eye, it stimulates the imagination. Each page is brimming with lively and intriguing facts, bringing to life the personality and charisma of Canada in a clear, easy-to-read and entertaining narrative.

From the important to the whimsical...

Canada: A Portrait presents you with the perfect opportunity to explore Canada at your leisure with just the turn of a page. Investigate the diverse regions of Canada from Mount Logan in the Yukon to the St. John River in New Brunswick. Delve into the heartbeat of Canada's society: Who are we? Where do we live? What do we believe in? See how the economy is evolving and what makes it tick. Learn about the activities enjoyed by today's Canadians, such as opera and hockey and home computers. *Canada: A Portrait* offers a complete examination of this unique country and reflects many interesting perspectives.

The Land, The People, The Society, Arts and Leisure, The Economy and Canada in the World
Six chapters provide a guided tour of both the physical and the human landscape of Canada. Each chapter is enriched with personal insights on "being Canadian," shared with you by such eminent people as Myriam Bédard, Gerhard Herzberg and Joe Schlesinger and is adorned with a gallery of imaginative pictorial images.

Share the *Canada: A Portrait* experience with your family, friends and colleagues

Its charming format, rich design, intriguing content and attractive price make this a keepsake volume, ideal both to give and to receive.

Canada: A Portrait is available for only \$39.95 in Canada (plus GST, applicable PST and shipping and handling), US \$51.95 in the United States and US \$59.95 in other countries. To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication. Call toll-free: 1-800-700-1033 and use your Visa and MasterCard or fax your order to (613) 951-1584.



56729007185

Un portrait du Canada

Un voyage mémorable à travers le Canada

Un portrait du Canada captivera tout le monde. C'est un recueil irrésistible, en mots et en images, de tout ce qui fait le dynamisme et la diversité du Canada d'aujourd'hui. Cette nouvelle édition de l'indiscutable best-seller de Statistique Canada offre, sur la jaquette, un magnifique paysage impressionniste, intitulé Sweetgrass, de l'artiste canadien Frank Mayrs. Dès la première page, vous serez fasciné par la beauté des images et du texte et vous laisserez vagabonder votre imagination. Chaque page regorge de faits vivants et intrigants donnant vie au caractère et au magnétisme du Canada dans une langue claire, simple et prenante.

De l'important au fantaisiste...

Un portrait du Canada vous permet de visiter le pays durant vos moments libres simplement en tournant les pages. Du mont Logan (Yukon) à la rivière Saint-Jean (Nouveau-Brunswick), tâchez le pouls des différentes régions du Canada. Fouillez au cœur même de la société canadienne : Qui sommes-nous? Où vivons-nous? Quelles sont nos croyances? Voyez comment l'économie évolue et pourquoi elle tourne. Découvrez les activités préférées des Canadiens d'aujourd'hui : de l'opéra au hockey jusqu'à l'ordinateur familial. *Un portrait du Canada* offre un examen complet de ce pays unique reflétant des perspectives intéressantes.

Le territoire, La population, La société, Les arts et les loisirs, L'économie et Le Canada dans le monde

Un tour guidé du paysage physique et humain du Canada vous est offert en six chapitres, chacun est parsemé d'oeuvres pleines d'imagination et est enrichi d'un message personnel sur le fait «d'être Canadien». Ces messages sont partagés par d'éminents Canadiens tels que Myriam Bédard, Gerhard Herzberg et Joe Schlesinger.

Partagez cette expérience avec votre famille, vos amis et vos collègues

Son format attrayant, son design riche, son contenu intrigant et son prix alléchant font d'*Un portrait du Canada* un cadeau idéal à donner ou à recevoir.

Un portrait du Canada est en vente à seulement 39,95 \$ au Canada (TPS, TVQ et frais de port et de manutention applicables en sus), 51,95 \$ US aux États-Unis et 59,95 \$ US dans les autres pays. Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6 ou communiquez avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près (la liste figure dans la présente publication). Ou encore, téléphonez sans frais au 1-800-700-1033 et portez les frais à votre compte VISA ou MasterCard ou télécopiez votre commande au (613) 951-1584.